

## تقرير عن الآثار المالية والإدارية المترتبة بالنسبة إلى الأمانة نتيجة للقرارات المقترحة اعتمادها من قِبَل المجلس التنفيذي أو جمعية الصحة

١- القرار دور منظمة الصحة العالمية ومسؤولياتها في مجال البحوث الصحية

٢- الصلة بالميزانية البرمجية

النتيجة المتوقعة على صعيد المنظمة:

الغرض الاستراتيجي:

١٠-٥ تحسين المعارف وتأمين توافر البيانات لصنع القرارات الخاصة بالصحة من خلال تعزيز البيانات القائمة ونشرها، وتيسير إتاحة المعارف في المجالات ذات الأولوية والقيادة العالمية في مجال سياسات البحث الصحي والتنسيق، بما في ذلك التنسيق فيما يخص السلوكيات الأخلاقية.

١٠- تحسين الخدمات الصحية بإدخال تحسينات على جوانب تصريف الشؤون والتمويل والتوظيف والإدارة بالاعتماد على البيانات والبحوث الموثوقة والميسرة.

١٠-٦ تعزيز البحث على المستوى الوطني من أجل تطوير النظم الصحية في إطار البحث على المستوى الإقليمي والدولي وإشراك المجتمع المدني.

تلبية لطلب جمعية الصحة في قرارها ج ص ع ٦٠-١٥ تحدد للاستراتيجية غرض أساسي هو تحسين إدارة وتنظيم أنشطة البحوث في المنظمة. وهكذا يرتبط هذا الغرض بكل الأغراض الاستراتيجية الأخرى باستثناء الغرض الاستراتيجي رقم ١٢ الذي ييسر عمل المنظمة على تحقيق كل الأغراض الاستراتيجية الأخرى.

(تُذكر بإيجاز الصلة بالنتائج المتوقعة والمؤشرات والأهداف والمعطيات الأساسية)

يتسق القرار تماماً مع النتائج المتوقعة والمؤشرات الخمسة المرتبطة بها. ومن المتوقع أن يُسهم تنفيذ الاستراتيجية في تحقيق الأهداف المنشودة التي تم التأكيد عليها في إطار النتائج المتوقعة. وستظل البيانات المرجعية كما هي إلى حد بعيد.

٣- الآثار المالية

(أ) التكلفة الإجمالية المقدرة للتنفيذ خلال مدة سريان القرار (مقربة إلى وحدات يبلغ كل منها ١٠ ٠٠٠ دولار أمريكي، بما في ذلك تكاليف الموظفين والأنشطة)

سيلزم مبلغ وقدره ٣٩ مليون دولار أمريكي لمدة سريان القرار البالغة ١٠ سنوات.

(ب) التكلفة المقدرة للثنائية ٢٠٠٨-٢٠٠٩ (مقربة إلى وحدات يبلغ كل منها ١٠.٠٠٠ دولار أمريكي، بما في ذلك تكاليف الموظفين والأنشطة، مع ذكر مستويات المنظمة التي ستتكد هذه التكاليف، وبيان الأقاليم المحددة حسب الاقتضاء)

مبلغ ٣ ملايين دولار أمريكي (١,٤ مليون دولار أمريكي لتكاليف الموظفين، و١,٦ مليون دولار أمريكي لتكاليف الأنشطة)، ومعظمه في المقر الرئيسي، ولكن مع شمول الأنشطة كل الأقاليم بدءاً بالمكتب الإقليمي لأفريقيا والمكتب الإقليمي للأمريكتين، حيث إنه يجري بالفعل في هذين الإقليمين إعداد استراتيجيات/سياسات البحوث الإقليمية أو النظر فيها. ومن المقدر أن يُنفق ٦٠٪ من المبلغ الذي مقداره ١,٦ مليون دولار أمريكي، واللازم للأنشطة، في الأقاليم والبلدان.

(ج) من التكلفة المقدرة المذكورة في الفقرة (ب)، ما المبلغ الذي يمكن إدراجه ضمن الأنشطة المبرمجة الحالية للثنائية ٢٠٠٨-٢٠٠٩؟

يمكن إدراج نحو ١,٥ مليون دولار أمريكي تقريباً من النفقات المقترحة لبقية الثنائية الحالية ضمن الأنشطة الحالية المبرمجة. ومن ثم يلزم تمويل إضافي قدره ١,٥ مليون دولار أمريكي.

(د) بالنسبة إلى المبلغ الذي لا يمكن إدراجه ضمن الأنشطة المبرمجة الحالية، كيف يمكن تمويل التكاليف الإضافية؟ (تذكر المصادر المالية المحتملة)

ستُجمع الموارد عن طريق جهد مركز لحشد الموارد. وقد تم تأمين الأموال اللازمة لمرحلة إعداد الاستراتيجية. (مؤسسة بيل وميليندا غيتس، ومؤسسة ولكوم ترست).

#### ٤ - الآثار الإدارية

(أ) مواقع التنفيذ (تذكر مستويات المنظمة التي سيُضطلع فيها بالعمل، وتذكر الأقاليم المحددة حسب الاقتضاء)

ستتدفق الاستراتيجية على جميع مستويات المنظمة. والمهم أن المكاتب الإقليمية ستضطلع بدور محوري في تنفيذ استراتيجيات البحوث الإقليمية التي سيتم إعدادها إلى جانب الاستراتيجية العالمية كإطار إرشادي، وذلك مع مراعاة احتياجات البلدان بإدراجها في استراتيجيات التعاون مع البلدان. وسيتعين على المقر الرئيسي أن يضطلع بهذا الدور فيما يتعلق بأنشطة البحوث التي تنفذ فيه؛ كما أنه سيكون مسؤولاً عن وضع المعايير وإعطاء الإرشادات وعقد اجتماعات لموالي البحوث وجمع المعلومات عن التنفيذ على المستوى الإقليمي، وسيدعم تنفيذ بعض الأنشطة في الأقاليم والبلدان.

(ب) الاحتياجات الإضافية من الموظفين (تذكر الاحتياجات الإضافية من الموظفين - معبراً عنها بعدد الموظفين المتفرغين - حسب مستويات المنظمة، مع بيان الأقاليم المحددة حسب الاقتضاء، ومع ذكر مجموعة المهارات اللازمة)

سيلازم ما يعادل أربعة موظفين إضافيين متفرغين في المقر الرئيسي (ثلاثة من الفئة المهنية (الفنية) وواحد من فئة الخدمات العامة). وتتعلق المهارات اللازمة بنظم البحوث الصحية وإدارة تكنولوجيا المعلومات/قواعد البيانات وبالاتصالات. وينبغي تعزيز كل مكتب إقليمي بما يعادل موظفاً إضافياً متفرغاً (من الفئة المهنية (الفنية)) للمساعدة على إعداد الاستراتيجيات الإقليمية وتنفيذها وعلى تكثيف التعاون مع المكاتب القطرية من أجل دعم الدول الأعضاء في تنفيذ الاستراتيجية.

**(ج) الأطر الزمنية (تذكر الأطر الزمنية العامة للتنفيذ)**

ستنفذ الاستراتيجية على مراحل في إطار زمني مدته ١٠ سنوات. وسينصب التركيز طيلة أول سنتين من الاستراتيجية على إنشاء آلية (آليات) لتصريف الشؤون والتنسيق في المقر الرئيسي بناءً على الأنشطة المحددة، وعقد المشاورات مع المكاتب الإقليمية. وسيبدأ التنفيذ في المقر الرئيسي في عام ٢٠٠٩؛ أما التنفيذ في الأقاليم فسيبدأ في أواخر عام ٢٠٠٩ أو في عام ٢٠١٠ بالإقليم الأفريقي وإقليم الأمريكتين. وسيتم التنفيذ في الأقاليم الأربعة المتبقية بعد عام ٢٠١٠. وفي هذا الإطار الزمني البالغ ١٠ سنوات توجد أيضاً خطط للرصد الدوري وتقديم تقارير عن التقدم المحرز كل ثنائية، وتنظيم مشاورات رفيعة المستوى أربع مرات سنوياً بغية تحديد أولويات البحوث على المستوى العالمي.

= = =